



REPUBLIKA E KOSOVËS/ REPUBLIKA KOSOVA/ REPUBLIC OF KOSOVO
KOMUNA E GJAKOVËS
OPŠTINA DJAKOVICA/ MUNICIPALITY OF GJAKOVA



NJOFTIM PËR KONTRATË PUNË

Sipas Nenit 40 të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

Data e përgatitjes së njoftimit: 10/06/2016

Nr i Prokurimit	632	16	038	521
-----------------	-----	----	-----	-----

Ky njoftim është përgatitur në GJUHËT:

Shqip



Serbisht



Anglisht



NENI I: AUTORITETI KONTRAKTUES

1.1) EMRI DHE ADRESA E AUTORITETIT KONTRAKTUES (AK)

Emri zyrtar: Komuna e Gjakovës		
Adresa Postare: Nëna Terezë		
Qyteti: Gjakovë	Kodi postar: 50000	Vendi: Kosovë
Personi kontaktues: Albana Bakalli		Telefoni: 038-200-44041
Email: albana.bakalli@rks-gov.net		Faksi: 0390-325-369
Adresa e Internetit (nëse aplikohet):		www.kk.rks-gov.net/gjakove/

Kontrata përshinë prokurimin e përbashkët

Po



Jo

X

Kontrata shpërblehet nga Agjencia Qendrore e Prokurimit

Po



Jo

X

Nëse po, specifiko identitetin e të gjitha Autoriteteve Kontraktuese që kanë të drejtë të bëjnë porosi nën termet e kontratës ose referoju një Aneksi.

NENI II: LËNDA E KONTRATËS

II.1) PËRSHKRIMI

II.1.1) Titulli i kontratës i dhënë nga autoriteti kontraktues: <u>Ndërtimi i terreneve sportive në disa shkolla.</u>		
II.1.2) Lloji i kontratës dhe lokacioni i punëve, vendi i dorëzimit apo realizimit (Zgjidhni vetëm një kategori - punë, furnizime apo shërbime – e cila korrespondon më së shumti me objektin specifik të kontratës suaj)		
X Punë	☐ Furnizime	☐ Shërbime
X Ekzekutim ☐ Plani dhe ekzekutimi ☐ Realizimi, në çfarëdo mënyre, të punës, përgjegjës me kërkesa	☐ Blerja ☐ Qira financiare (lizing) ☐ Qira ☐ Blerje me këste ☐ Një kombinim i këtyre	

Vendi apo vendndodhja kryesore e punëve <u>Në shkollat e Komunës së Gjakovës.</u>	Vendi kryesor i dorëzimit _____	Vendi kryesor i realizimit _____
II.1.3) Njoftimi përfshinë Krijimin e kontratës publike kornizë Po ☐ Jo ☒		
II.1.4) Informacionet e marrëveshjes kornizë (nëse aplikohet): Kontrate publike kornizë me një operator ☐ Kontrate publike kornizë me disa operator ☐ Ekzekutimi i kontratës: Thirrje/Porosi ☐ Kontrata ndihmëse/Mini-konkurencë ☐ Kohëzgjatja e kontratës publike kornizë: në muaj _____		
II.1.5) Përshkrim i shkurtër i lëndës së kontratës <u>Ndërtimi i terreneve sportive në disa shkolla.</u>		
II.1.6) Klasifikimi i Fjalorit të Përgjithshëm të Prokurimit (FPP): 45000000-7		
II.1.7) Variantet pranohen Po ☐ Jo ☒		
II.1.8) Ndarja në Pjesë Po ☐ Jo ☒		
II.1.11) Vlera e parashikuar e kontratës: 49.590,00€		

II.2) SASIA APO FUSHËVEPRIMI I KONTRATËS

Sasia apo fushëveprimi i përgjithshëm (përfshirë të gjitha pjesët dhe opsionet nëse aplikohen)
Ndërtimi i terreneve sportive në disa shkolla –
- TERRENI SPORTIV "Fan Noli" - Dujakë (Pastrimi dhe gërmimi i dheut të kategorisë III-IV -të nën shtresën e terrenit me thellësi t=20cm , si dhe largimi i dheut të tepërt deri në vendin ku e cakton organi mbikëqyrës-160m³, Furnizimi,transporti i zhavorit ,fr.(0-32) mm, me trashësi t=25cm, me ngjeshje të duhur të tamponit gjerë tek arritja e modulit të ngjeshmërisë sipas standardeve-200m³, Furnizimi,transporti dhe shtrurja me asfalt beton AB 0/8mm, me trashësi t=5 cm e terrenit sportiv.Kuota e terrenit sportiv të jetë min.10 cm mbi nivelin e oborrit-800m², Gërmimi dheut të kategorisë III-IV gërmimi të bëhet sipas kuotave të dhëna në projekt.Gërmimi nën shtresën e terrenit me thellësi t=30cm , si dhe ngjeshja e nënbazës. Largimi i dheut të tepërt deri në vendin ku e cakton organi mbikëqyrës-83m³, Furnizimi,transporti i zhavorit fr.(0-16) mm, me trashësi t=20cm,me ngjeshje të duhur të tamponit gjerë tek arritja e modulit të ngjeshmërisë sipas standardeve-56m², Furnizimi, sigurimi dhe montimi i rrethojës metalike me lartësi 5.0 m që rrethon nga dy anët fushën e sportit. Rrethimi përbëhet nga: Rrjeta e armaturës e cila duhet të jetë nga qeliku i zingtuar me hapje 6/10 cm dhe e cila montohet (saldohet) ne shtyllat metalike 80/80/3 mm me lartësi 5m të vendosur në çdo 2.0m dhe të cilat hyjnë në këtë llogari dhe sigurimi dhe montimi i profileve horizontale të cila saldohen në shtyllat metalike në distancë 1.60 m me dimension 40/40/2,2mm. Në llogari hyne edhe punimi i themeleve per shtyllat mbajtese 80/80mm nga betoni i armiruar me dimensione 60/60/80 cm ne tere gjatesine e rrethojes.Llogaria të bëhet komplet sipas përshkrimit-230m²)
- TERRENI SPORTIV "Fehmi Agani" - Gjakovë (Pastrimi dhe gërmimi i dheut të kategorisë III-IV -të nën shtresën e terrenit me thellësi t=10cm ,si dhe largimi i dheut të tepërt deri në vendin ku e cakton organi mbikëqyrës-80m³, Furnizimi,transporti i zhavorit ,fr.(0-16) mm, me trashësi t=10cm, me ngjeshje të duhur të tamponit gjerë tek arritja e modulit të ngjeshmërisë sipas standardeve-80m³, Furnizimi,transporti dhe shtrurja me asfalt beton AB 0/8mm, me trashësi t=5 cm e terrenit sportiv.Kuota e terrenit sportiv të jetë min.10 cm mbi nivelin e oborrit-800m², Gërmimi dheut të kategorisë III-IV gërmimi të bëhet sipas kuotave të dhëna në projekt.Gërmimi nën shtresën e terrenit me thellësi t=10cm , si dhe ngjeshja e nënbazës. Largimi i dheut të tepërt deri në vendin ku e cakton organi mbikëqyrës-13m³, Furnizimi,transporti i zhavorit fr.(0-16) mm, me trashësi t=20cm,me ngjeshje të duhur të tamponit gjerë tek arritja e modulit të ngjeshmërisë sipas standardeve-56m², Furnizimi, sigurimi dhe montimi i rrethojës metalike me lartësi 5.0

m që rrethon nga dy anët fushën e sportit. Rrethimi përbëhet nga: Rrjeta e armaturës e cila duhet të jetë nga qeliku i zingtuar me hapje 6/10 cm dhe e cila montohet (saldohet) në shtyllat metalike 80/80/3 mm me lartësi 5m të vendosur në çdo 2.0m dhe të cilat hyjnë në këtë llogari dhe sigurimi dhe montimi i profileve horizontale të cilat saldohen në shtyllat metalike në distancë 1.60 m me dimension 40/40/2,2mm. Në llogari hyne edhe punimi i themeleve për shtyllat mbajtëse 80/80mm nga betoni i armuar me dimensione 60/60/80 cm në tere gjatësinë e rrethojës. Llogaria të bëhet komplet sipas përshkrimit-230m²)

- TERRENI SPORTIV "D.e Kombit" – Shqiponjë (Pastrimi i terrenit në vendin ku do të ndërtohen terrenet sportive. Llogaria në m²-600m², Furnizimi, transporti i zhavorit ,fr.(0-16) mm, me trashësi t=10cm, me ngjeshje të duhur të tamponit gjerë tek arritja e modulit të ngjeshmërisë sipas standardeve-80m³, Furnizimi, transporti dhe shtrurja me asfalt beton AB 0/8mm, me trashësi t=5 cm e terrenit sportiv. Kuota e terrenit sportiv të jetë min.10 cm mbi nivelin e oborrit-600m²)

- TERRENI SPORTIV "D.e Lleshit" – Doblibare (Pastrimi i terrenit në vendin ku do të ndërtohen terrenet sportive. Llogaria në m²-600m², Furnizimi, transporti i zhavorit ,fr.(0-16) mm, me trashësi t=10cm, me ngjeshje të duhur të tamponit gjerë tek arritja e modulit të ngjeshmërisë sipas standardeve-80m³, Furnizimi, transporti dhe shtrurja me asfalt beton AB 0/8mm, me trashësi t=5 cm e terrenit sportiv. Kuota e terrenit sportiv të jetë min.10 cm mbi nivelin e oborrit-600m²)

- TERRENI SPORTIV "A.Hasi" – Cërmjan (Pastrimi i terrenit në vendin ku do të ndërtohen terrenet sportive. Llogaria në m²-600m², Furnizimi, transporti i zhavorit ,fr.(0-16) mm, me trashësi t=10cm, me ngjeshje të duhur të tamponit gjerë tek arritja e modulit të ngjeshmërisë sipas standardeve-80m³, Furnizimi, transporti dhe shtrurja me asfalt beton AB 0/8mm, me trashësi t=5 cm e terrenit sportiv. Kuota e terrenit sportiv të jetë min.10 cm mbi nivelin e oborrit-600m²)

II.3) KOHËZGJATJA E KONTRATËS APO AFATET KOHORE PËR PËRFUNDIM

Kohëzgjatja e kontratës 30 ditë kalendarike nga nënshkrimi i kontratës

NENI III: INFORMACIONET LIGJORE, EKONOMIKE, FINANCIARE DHE TEKNIKE

III.1) KUSHTET NË LIDHJE ME KONTRATËN

III.1.1) Siguria e kërkuar e ekzekutimit

Po X

Jo ☐

Nëse po, vlera e sigurisë së ekzekutimit 10 % e vlerës së kontratës, për një periudhë të vlefshmërisë prej 12 muaj.

III.1.2) Forma ligjore që do të merret përmes grupit të operatorëve ekonomik të cilëve do t'u jepet kontrata (nëse aplikohet):

III.1.3) Kushtet e tjera të veçanta me të cilat ka të bëjë ekzekutimi i kontratës

Po ☐

Jo X

Nëse po, përshkrimi i kushteve të veçanta

III.2) KUSHTET PËR PJESËMARRJE

III.2.1) Kërkesat e përshtatshmërisë:

- Operatori Ekonomik duhet ti përmbushë kërkesat e specifikuar në nenin 65 të Ligjit të Prokurimit Publik (LPP).

- Vërtetim nga Administrata Tatimore e Kosovës.

- Vërtetim nga Gjykata kompetente.

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- Një deklaratë nën betim e nënshkruar nga tenderuesi duke përdorur formularin në Aneksin 2.

- Një vërtetim i nënshkruar nga Administrata Tatimore e vendit të themelimit të Operatorit Ekonomik, se Operatori Ekonomik në fjalë nuk është me vonesë për pagimin e tatimeve (ose marrëveshje) së paku deri në tremujorin e fundit të vitit para dorëzimit të tenderit (vlen për OE fitues).

- Një dokument nga Gjykata kompetente ku dëshmon se Operatori Ekonomik nuk është i falimentuar ose likuiduar (Kërkohet origjinali ose kopja e vërtetuar, vlen për OE fitues).

III.2.2) Përshtatshmëria profesionale:

- Regjistrimi si Operator Ekonomik në regjistrin profesional, komercial dhe/apo regjistrin e ndërmarrjeve në vendin e juaj të themelimit
- Certifikata e Numrit Fiskal
- Certifikata per Regjistrim në TVSH e lëshuar nga ATK

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- Certifikata e regjistrimit të biznesit (kopje).
- Certifikata e numrit fiskal (kopje).
- Certifikata për regjistrim në TVSH (kopje).

III.2.3) Kapaciteti ekonomik dhe financiar

- Operatori Ekonomik duhet të ketë një qarkullim financiar bankar me një vlerë të përgjithshme prej së paku 95,000.00€, në tre vitet e fundit (2013,2014,2015).

Dëshmia e kërkuar dokumentare:

- Vërtetimi nga banka ose raport bankar i nënshkruar dhe vulosur i cili dëshmon se qarkullimi bankar i kërkuar në periudhën e tri viteve të fundit është i plotësuar sipas kërkesës.

III.2.4) Kapaciteti teknik dhe profesional

- Operatori Ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka përfunduar me sukses kontrata te natyrës se njëjte në 3 (tri) vitet e fundit (së paku tri).
- Operatori Ekonomik duhet të ofrojë dëshmi se ka ose mund të angazhoj staf të mjaftueshëm për kryerjen e projektit ,dhe:
 - a.) një inxhinier i diplomuar i ndërtimtarisë
 - b.) një inxhinier i diplomuar i arkitekturës

Dëshmia e kërkuar dokumentare

- Listën e kontratave në të cilën specifikohen të gjitha projektet punuese dhe aktivitete e ndërtimit të Operatorit Ekonomik të realizuara në tri vitet e shkuara, duke saktësuar punët e kryera, shumën e kontratës, datën dhe pranuesit ose certifikatën e ekzekutimit te mire te punëve - (së paku tri, te cilat përputhen secila kontratë me referencë ose raport pranimit)
- Listën e kualifikimeve shkollore dhe profesionale të personelit tuaj udhëheqës dhe fuqisë tjetër punëtore duke e dëshmuar me diploma dhe kontrata të punës. Nëse anëtarët e stafit nuk janë në marrëdhënie pune te Operatori Ekonomik, atëherë duhet dorëzuar kontratën për projektin në fjalë (të dëshmohe me një Deklaratë që Operatori Ekonomik i ka të punësuar ose mund ti angazhoj staf për kryerjen e punëve me sukses, e vulosur dhe nënshkruar nga Operatori Ekonomik)

III.3) KUSHTET SPECIFIKE PËR KONTRATAT E SHËRBIMEVE

III.3.1)Ekzekutimi i shërbimeve i rezervuar për një profesion të caktuar	Po	☐	Jo	☒
<i>Nëse po</i> , referenca për ligjin, rregulloren apo dispozitën administrative përkatëse				

III.3.2 Personat ligjor duhet të tregojnë emrat e kualifikimeve profesionale të personelit përgjegjës për ekzekutimin e shërbimeve				
	Po	☐	Jo	☒

NENI IV: PROCEDURA

IV.1) LLOJI I PROCEDURËS

IV.1.1) Lloji i procedurës

X E hapur

IV.2) KRITERET E DHËNIES

X Çmimi më i ulët

IV.3) INFORMACIONET ADMINISTRATIVE

Formulari standard: " Njoftimi për Kontratë "

IV.3.1) Publikimet paraprake në lidhje me kontratën e njëjtë	Po	☐	Jo	X
<i>Nëse po,</i> Njoftim paraprak: _____ Publikime tjera (nëse aplikohen): _____				
IV.3.2) Kushtet për marrjen e dosjes së tenderit				
Afati i fundit për pranimin e kërkesave për dosjen e tenderit: data 30/06/2016				
Dokumentet me pages	Po	☐	Jo	X
<i>Nëse po,</i> çmimi _____ Kushtet dhe metoda e pagesës: _____				
IV.3.3) Afati i fundit për pranim të tenderëve:				
data 04/07/2016 koha 13:30 vendi Gjakovë				
IV.3.4) Afati kohor për dorëzimin e tenderëve është shkurtuar:				
☐ po X jo <i>Nëse po,</i> jep arsyetim _____				
IV.3.5) A është e nevojshme siguria e tenderit:				
	Po	X	Jo	☐
<i>Nëse po,</i> vlera e sigurisë së tenderit 1.500,00€. Vlefshmëria e sigurisë së tenderit në ditë 90 apo muaj 3				
IV.3.6) Periudha e vlefshmërisë së tenderit: data: 04/09/2016 ditë 60 apo muaj 2.				
IV.3.7) Takimi për hapjen e tenderëve:				
data 04/07/2016 koha 14:00 vendi Gjakovë				

NENI V: INFORMACIONET PLOTËSUESE

V.1) ANKESAT

Çdo palë e interesuar mund të bëjë ankesë pranë Autoritetit Kontraktues, në bazë të nenit 108/A të Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092 ne adresën e specifikuar ne Nenin I të këtij Njoftimi për kontratë.

V.2) INFORMACIONET SHITESË

Shënim: operatorët ekonomik do të kenë të drejtë të dorëzojnë tenderin, kërkesën për pjesëmarrje dhe dokumentet e tjera të nevojshme apo dosjet të cilat u lejohen gjatë kryerjes së një aktiviteti të prokurimit në gjuhën Shqipe, Serbe dhe Angleze.
Shto informacione tjera: [si konferenca para-ofertuese, vizita në punishte etj]